

JÖVŐ

1948 szeptember 30 CSÜTÖRTÖK
IV. évfolyam, 1139 szám
Felelős szerkesztő:
PALÁSTI JÓZSEF
Szerkesztőség: Petöfi uccsa 1.
Telefon: 30-87.
Kiadóhivatal: Koztársaság utja 87.
Telefon: 20-76.

DEMOKRATA NAPILAP

A Magyar Népi Szövetség

első megyei tisztújító választásai biztató eredményekkel zárultak. Szerke a megyében, ahol a dolgozó magyar földműveltség fokozódó öntudattal veszi kezébe ügyeinek irányítását, mindenütt újat tör magának az új szellem, amely átörli a falu évszázados elmaradot sáránát, korhadtt falait. Az MNSz tisztújító választásai tülemelkednek egyszerű személyi változtatások jelenőségén. Arról van szó, hogy a Magyar Népi Szövetség helyi szervezetein belül is érvényesüljön a korszakos forradalmi reformok lázra építő lendülete, amely ma bírókába vette az országot és dolgozó népét. Évszázadok mulasztását kell pótolni és mártán az üzemi munkásság a Román Munkáspárt irányítása és harcoss vezetés mellett a város legfontosabb gazdasági erőforrásait kézbe vette, a népi összefogás segítő érdeklődése a falu világa felé fordul.

Nagyon sok a lenni való a falun. Ha csak a vasárnapi választások színhelyét tekintjük, ott is kiálló példái találjuk annak, hogy a magyar feudálizmus és az követően a román bojár-nagybirtokos uralom hogyan tarotta sötsécsben tudatlanságban, testi, lelki nyomorúságban a falusi dolgozó ömegeket. Nem kell messzire mennünk, vegyük csak a gyoroki példát. Ugyen ki is törődött a múltban a messzről idezszakadt csángó lakosság életével? A nemzeti jeiszavakkal dobálózó magyar reakció egyszerűen tudomást sem vet róluk és ez a magárahagyatottság rányomta bélyegét életükre. A nagyurak könnyen elnézték a gyoroki csángókat. „Iszákos népesség” — mondták kegyintéssel, de arra nem gondoltak, hogy a korcs mázsis hátterében elhagyatottság, elszigeteltség rejlik. De így volt ez nemcsak Gyoron, hanem a megye többi községeiben is. A föld egyik oldalán aprózódott, a másikon földdagad, a földtelen, vagy földtelen névált dolgozó tömeg súlyos harcot vívott a mindennapi kenyérért. A gazdasági harc azonban csak most nyert önudatos és szervezet formát a munkásszülő és élcsapatának, a Munkáspártnak támogatásával. A földműves dolgozók megnyerték a gabonagyűjtési csatát és most meg kell nyerniük a vérsi hadjáratot is. A társadalmi harcnak ebben a fontos szakaszában éppenséggel nem közömbös, hogy kik azok, akik az MNSz-hez tömörült dolgozó magyar ömegek vezetését a kezükbe veszik.

A fontosabb következik, hogy az új megyei vezetőkre fontos feladatok várnak. Föl kell számolnunk a múlt hiányosságait, komoly politikai, gazdasági és kulturális nevelőmunka alapjait kell hogy lefektessék. Öntudatosan élére kell, hogy

Az egész ifjúság nevelésének irányítása és ellenőrzése az átszervezett közoktatásügyi minisztérium hatáskörébe tartozik

A tanügyi reform keresztülvitele elképzelhetően volt mindaddig, amíg az alkalmazásba hiva ott közoktatásügyi minisztériumot is át nem szervezik, a népi demokrácia követelményeinek megfelelően.

A fontos minisztérium átszervezése megtörtént és a hivatalos lap hétfői száma már közli az átszervezési törvényrendeletet.

Az új törvény lényegesen kibővíti a közoktatásügyi minisztérium hatáskörét és egyik alapvető intézkedése, hogy a Román Népi Ötletesség egész ifjúságának nevelését, kezdve a csecsemőgondozástól a legmagasabb fokú tanítástig, ennek a szakminisztériumnak a hatáskörébe hália.

A Nagy Nemzetgyűlés Elnöki Tanácsának törvényrendelete értelmében a közoktatásügyi minisztérium-

nak a jövőben két helyet és minisztere és három vezetőikára lesz, akiknek ügykörét a miniszter állapítja meg.

Külön igazgatóság gondoskodik az iskoláztatás, megelőző nevelésről. Ennek az igazgatóságnak van óvodai és napközi otthon ügyosztálya.

Műveltségügyi minisztérium minden vonalán az egészséges tudományos és szellemi irányítás elvé alkalmaznak, ezt az elképzelést a közoktatásügyi minisztérium újja szervezésének törvénye is vissza ükrözi.

Ennek megfelelően a törvény kimondja, hogy

az összes többi minisztériumok által ügküzelt iskolák irányítása és ellenőrzése is a közoktatásügyi minisztérium hatáskörébe tartozik.

Azokról a műveltségügyi iskolákról van szó, amelyek a különböző szakmi-

nisztériumok hatáskörébe tartoznak.

Az iskolát megelőző, az alsó, középső és felsőfokú oktatás igazgatóságának szervezését meghatározó törvényeszközök kimondják, hogy a közoktatásügyi minisztérium irányítja és ellenőrzi az ország egész ifjúságának tanulói tevékenységét.

Külön ügyosztály gondoskodik a könyvárak megszervezéséről. Külön igazgatóság gondoskodik a tanulóifjúság egészségügyi állapotáról és népjóléti viszonyairól. A tantestületi munka szintén egyenlő orvosi és népjóléti védelemben részesül.

A törvény 41. szakasza kimondja, hogy azokban a megyékben, ahol sajtó anyanyelvű önálló nemzeti iskolák működnek, tekintetbe veszik ezt a körülményt az illető vármegye iskolaiügyi felügyelőségének megszervezése során.

A Szovjetunó a fasiszta fegyveres alakulatok tevékenységének megszüntetésére szólította fel a finn kormányt

Helsinki. Néhány nappal ezelőtt Savenkov, a Szovjetunó finnországi követe, felkereste Enkel finn külügyminisztert és közölte, hogy Lakija határkörzetben levő erdészek és a vadászársaságok

tagjai a volt fasiszta szervezetek tulajdonában levő és eltiltott fegyverekkel felszerelve tevékenykednek. Savenkov megállapította, hogy ez a fegyveres felszereltség ellent-

mond a finn köztársasággal megkötött szerződés 8 és 15 pontjaiba foglalt kikötéseknek és felszólította a finn kormányt, hasson oda, hogy akár a fentemlített, akár más szervezetek ebben a zónában felfegyverkezve közlekedhessenek. Ismeretes ugyanis, hogy a Finnországgal megkötött békeszerződés 8-ik cikk értelmében

a fasiszta politikai és katonai alakulatokat fel kell oszlatni és meg kell tiltani, hogy ilyen alakulatok, amelyek a Szovjetunóval ellenséges magatartást tanúsítanak, létezzenek. A 15-ik pont viszont eltilja, hogy Finnország hadseregének keretében bármilyen alakulatokat képezzenek ki.

Oktober 15-én kezdődik a tanítás a középiskolákban BUKAREST. A közoktatásügyi minisztérium közli, hogy bármely kategóriához tartozó középiskolában a tanítás 1948 október 15-én reggel 8 órakor kezdődik.

Polárok! Elvtársak!
A Román Munkáspárt
arad megyei tagozatának propaganda és agitációs osztálya pénteken, okt. 1-én, délelőtt fél 11 órakor a Kulturpalotában konferenciát rendez, amelyen
JOSAN LUDOVIC elvtárs,
a Román Munkáspárt arad megyei tagozatának helyettes titkára tart előadást
„A Szovjetunó Kommunista (bolsevik) Pártjának harci gyakorlata, tevékenységünk útmutatója”
cmmel, a Szovjetunó Kommunista (bolsevik) Pártja történelének megjelenése 10-ik évfordulója alkalmából. Az előadást művészi műsor követi. Beépés díjlan. A Pártoktatási Bizottság

üljanak a dolgozó népnek a jobb, fejlettebb életér folytatást osztályharcos erőfeszítéseiben. Véget kell vetni az osztályellenesség befolyásának, mert ez a fejlődés egyik legnagyobb kérékkő ője. A falu dolgozó népe új élet felé menetel és népi ö-

megszervezetünk, a Magyar Népi Szövetség keretén belül is föl kell ismernünk ennek az osztályharcos építőmunkának a valóságait. A vasárnapi választások első ügküztes eredményei biztató jelét a falu faluinkban végbenéző forradalmi vál-

tozásnak. Maga a dolgozó nép veszi kezébe sorsának irányítását és az MNSz vidéki szervezetei is fontos közponijai lesznek ennek a nagyszabású forradalmi szellemű építőmunkának.

Apróhirdetés

KEMÉNYSEPRÖT üzletvezetőt jó fizetéssel vagy felesébe keresek. Özv. Pataky Józsefné, Ineu.

ELADÓ borszivattyú 15 méteres kifogástalan gummicáccal, két vaskályha, egy ruhamosógép és egy fűvágó gép. Romul Veliciu 15.

FAYANCE-mosdó, cserépkályha és vaskályhák eladók. Cím a kiadóban. 8073

MOLYRAGOTT, kiégett, kiszakadt ruháját műszóvással beszövöm. Plevnei tér 4, Vaslakat. 8056

PERFEKT szakácsnőt és mindenes leányt keresek. Bóra vendéglő, Frimu ucca 7. 3059

ELADÓ steppelt mély gyermekkosci golyóscsapággal, temesvári gyár mány. „Rapid” iroda, Eminescu 2. 8074

ONALLÓ házvezetőnő állást keres, más városba is megy. Cím a kiadóban. 8060

ELSŐRENDŰ mehanikájú prima sportkocsi 7000 lejért eladó. Köztársaság útja 48, Weiss.

FESTETLEN új konyhakredenc eladó. Armata Poporului 27. 8087

ELVESZETT fehér selyempincsi „Kuki” névre hallgat. Megtaláló jutalom ellenében adja vissza Közep ucca 35 alá. 8088

KIS takaréktűzhely 2500, Pfaff varrógép, konzultőr 62x125, villanyvasaló, szobacloset, vasfaládák, konyhamérleg eladók. Ec. Teodoroiu 3, apart. 4. 8089

KOMBINÁLT szoba, fróasztal lámpa eladó. Cím a kiadóban. 8091

EBÉDLŐ bátor eladó, Bolintineanu ucca 12. 8092

ELADÓ: vasfürdőkád, mosdókagylók, WC eszéza, méhkaptár, Tudor Vladimirescu ucca 15. 8093

ÜVEGAJTÓT duplát tokkal 100x200 méretűt megvételre keresek. Klug András, Ujarad, Tudor Vladimirescu ucca 108. 8094

ELVESZETT kromnikkel karcsattóra villamosmegálló és Városháza közötti úton. Beszélgetes megtaláló jutalom ellenében adja le Dr. Boros. Episcopiei 11. 8095

OLCSÓ árban elvállalna ellátásra egy-két diákok fűrdőszobával rendelkező családnál. Domide, Capitan Ignat 55. 8096

VASKÁLYHA eladó. Baritiu 26. 11-5-ig. 8097

BADOGOS segédet jó épület munkást keres. Holló, Metianu 4.

ELADÓ jókarban levő sportkocsi, háromnegyedes gyermekbiciklit, Kogalniceanu 17. 8100

SZABÓK figyelmébe! Hétkilós szabóvasaló eladó. Koch villanvizlet. 8101

KÉTSZOBÁS lakásomat elcserelném egyszobás garzon lakással. Címeket „Garzon” jelíggel a kiadóban. 7968

ELVESZTÉSI hirdetések, előfizetések Monitor Oficiálban. Reclame hirdetőirodában, Eminescu ucca 4, Telefon 17-11. 7959

AMERIKAI fróasztal, két rugós bőrülés teherautóba vagy kocsira, vaskassza eladó. Cím a kiadóban. 8102

VENNEK kb. 25.000 új téglát alkalmi áron. Avram Iancu tér 13. portánál. 8020

BŐDE, festett szekrények, előszobai, kókusz futószőnyeg, linoleum, olomán, nagy lisztes láda, modern csillár, zongoraláda, festett szék eladók. Alexandri ucca 4, I. balra.

SPORT

Arad és Temesvár legjobb vívói a szombati versenyen

Hosszú szünet után szombaton ismét vívóversenyt rendeznek Aradon: az aradi vívódzstruktúrák nagyszabású bemutatót és kard-, valamint törvívó csapatversenyt rendez, amelyen Arad és Temesvár hármas csapatát mérkőztetjük össze erejükkel. Arad és Temesvár képviseletében a két város legjobbjai versenyeznek és ennek a versenynek feladata, hogy ezt a

sportágat, amelyet régen csak kiváltságosak művelhettek, a dolgozók körében is népszerűsítsék. Ma már több tuca nyi munkásvívó készül Aradon és a jövő évi versenyeken már ezek is szerepelnek. A verseny iránt nemcsak vívókörökben, de az egyes szak szervezetekben is élénk érdeklődés nyilvánul meg.

A kerületi tekebajnokság első őszi fordulójának eredményei

Az elmúlt héten kezdődött meg Aradon a kerületi tekebajnokság első fordulója és az eredmények a következők voltak:

A-csoport: Alfa-Gradiste 285:167, Macelar-Armonia 176:145, Transilvania-AMTE-Vörös Zászló 249:179, Metal-SSCA 244:164, ITA-Prisni 214:212, Fortuna-Tricolor 212:211.

B-csoport: Infratirea-Dinamo 182:139, Vulturul-Fita 192:171, ITA fonóda-Depou CFR 208:178, Teba-Gutenberg 193:179, SIA-ATE-SFP 217:206, Voinea-CFR 189:—.

C-csoport: Börösök-ATE-SFP II 200:—, 30 Decembrie-Gaiana 196:159, Transilvania II-SIA II 136:103, Hadsereg-Teba II 232:135, Fortuna II-30 Decembrie II 179:158, PTT-Higiena 192:150.

A második forduló műsora az alábbi:

A-csoport: október 1, este 7 óra: Metal-ITA, október 2, este 7 óra: Gradista-Transilvania, Armonia-SSCA, október 3, délelőtt 11 óra: Tricolor-Macelar, AMTE-Vörös

A kisjenői Patria vezet a kerületi elsőosztályú bajnokságban

A kerületi elsőosztályú bajnokság vasárnapi fordulóján általában az esélyesek nyertek, két meccs döntetlenül végződött. Az eredmények a következők voltak:

Banatul-Frontiera 2:2 (2:2), Tricolor-Rovinei AC 2:0 (0:0), ATE-SFP-Soimii Pankota 2:1 (2:0), Unirea Arad-Soimii Lippa 1:0 (0:0), Patria-Hadsereg Arad 3:1 (2:0), Voinea-Teba 3:0 (2:0), Transilvania-Unirea Szentanna 1:1 (1:0). A táblázat így alakult:

Patria	4	4	0	10	2	8
Virtutea	5	3	2	28	4	8
Frontiera	5	3	2	11	3	8
ATE-SFP	5	3	1	9	9	7
Soimii Lippa	5	3	0	6	6	6
Tricolor	5	3	0	12	6	6
Transilvania	5	2	1	6	5	6
Hadsereg Arad	5	2	1	10	10	5
Soimii Pankota	5	2	0	12	8	4
Banatul	5	1	1	5	15	3
Rovinei AC	5	1	0	4	5	11

KIS tőkével aktív társat keresek, azonnali működésnek. Ajánlatokat „Nincs kockázat” jelíggel a kiadóban. KERESÉK kétszobás modern helyi lakást azonnali beköltözhető. Költségeket térítik. Címeket „Rapid” irodába, Eminescu 3. 8103

Zászló-Fortuna.

B-csoport: szeptember 30, délután 6 óra: Gutenberg-Vulturul, október 1, este 7 óra: ITA fonóda-SIA, október 3, délelőtt fél 10 óra: ATE-SFP-Teba, délelőtt 10 óra: Infratirea-Voinea.

C-csoport: szeptember 30, este 7 óra: Börösök-SSCA II, október 1, este fél 7 óra: Gaiana-Fortuna II, október 3, délelőtt 10 óra: Teba II-Transilvania II, Depou CFR II-Hadsereg, délelőtt 11 óra: SIA II-ATE-SFP II, Higiena-30 Decembrie. A táblázatokat legközelebb közöljük.

Felhívja a szövetség a válogatott jelölt játékosokat, hogy szeptember 30-án, csütörtök délután 6 órakor jelenjenek meg a Teba-pályán.

Az Alfa október 2-3-5-9-10-én nagyszabású tombola tekeversenyt rendez, értékes díjakkal, amelyre meghívja az összes egyesületek játékosait. A versenyt október 10-én este 9 órakor fejezik be és tekintve a verseny újszerű voltára, nagy érdeklődés nyilvánul meg a tombolatekeverseny iránt.

AMTE V. Z.	4	1	0	3	4	7	2
Teba	4	1	0	3	4	8	2
Unirea Arad	4	1	0	3	2	12	2
Unirea Szentanna	4	0	1	3	5	21	1

Négy aradi futballista a válogatott edzésen. A Lengyelország ellen készülő román válogatott csapat csütörtökön tartja ezen a héten edzését a fővárosban és ezen többek között a négy aradi futballista, az ITA játékosai is részt vesznek. Ezek: Farma, Bakuz, Pecsovsky és Dumitrescu, akik ma repülőgépen elutaztak Bukarestbe, ahonnan péntek délután ugyancsak repülőgépen térnek vissza.

Ping-pongverseny Aradon. Az aradi asztali tenisz disztrikt szombati vasárnap az Eminescu-uccában levő volt Krisztin-térenben női egyes és férfi páros asztali teniszversenyt rendez, amelyre pénteken, október 1-én lehet nevezni a Népi Sporttervezeteli Helyiségében. Sorsolás ugyanakkor péntek délután 6 órakor ugyanott. A szakbizottság részvételével kö-

Csökkentették a telefondíjszabásokat

A hivatalos lap szombati számában közli a minisztertanács legutóbbi érkező határozatát, amely szerint újból csökkentik a telefon díjszabásokat. A határozat értelmében a városi telefonbeszélgetések díjszabását 12 százalékkal, míg a városközi telefonbeszélgetések díjszabását 18 százalékkal csökkentették.

Az Industria Agricolă de Stat „7 Noiembrie” Malma Arad 60 malomipari pékinast alkalmaz

Az érdekeltek tudomására hozzuk, hogy 1948. szeptember 30. 8 (nyolc) órakor a fenti malom helyiségében, Aurel Vlaicu ut 274-276. szám alatt 60 malomipari pékinast felvételéről szóló felvételi vizsgát ír ki.

A jelölteknek, hogy ezen felvételi vizsgán résztvevessenek, a következő feltételeknek kell megfelelniük:

1) A román állampolgárságot kell igazolniuk.

2) Legalább 14 évet betöltöttnek kell legyenek.

3) Legalább négy elemi iskolai végzettségük kell, hogy legyen.

4) Egészségesek legyenek.

Ez a malom-pék iskola I-II osztállyal fog működni.

A második osztályba I-2 ipari iskolai végzettségű tanuló vagy I-2 osztályú ipari iskolai képesítéssel rendelkező iratkozhat be.

Az érdekeltek 1948. szeptember 30-ig kötelesek a malom-tükárságánál a következő okmányokat beadni:

- Bélyegnélküli kérvény.
- Születési bizonyítvány.
- Iskolai bizonyítvány.
- Állampolgársági bizonyítvány.

A fenti határidőn túl érkezett kérvények és akták nem lesznek figyelembevéve.

A jelöltek orvosi vizsgálatára a gyár orvosa által történik a felvételi vizsga előtt.

A felvételi vizsga szóbeli és írásbeli próbából áll, hogy megállapítható legyen a jelölt iskolai felkészültsége és képességei, stb.

A jelöltek kötelesek a felvételi vizsga tartására elszállásukról és ellátásukról gondoskodni.

Az orvosi és a felvételi vizsgán sikerrel átment tanulók felvételi végett az igazgatóság által megállapított időpontban jelentkezhetnek felvételre.

Az iskolába így felvett tanulók ingyenesen nyernék ellátást.

URANIA

Előadások 3, 5, 7 és 9 órakor

Ma utolsó nap!
Armand Filon
Sergio T. Filon

Bonyodalmak egy válás körül
című filmben.

Hiszem, hogy munkánkkal hozzájárulunk az ország újjáépítéséhez

— mondja Barabás Imre rohammunkás, aki az iratosi malomból indult el az új élet felé

Barabás Imre volt rohammunkással beszélgetünk, aki szeptember 8-án tért vissza a szálva-visói Nemzeti Munkahelyről. Barabás Imre napcserezte arca, értelemről sugárzó szemei határozottságot, életbevetett hitet és vidámságot árulnak el.

— Az Ifjúmunkás Szövetség irányító és felvilágosító tevékenységének köszönhetem azt, hogy én is résztvettem abban a hatalmas és lelkes munkában, amely országunk újjáépítésére irányul — mondja bevezetésül.

A kiseratosi malomból indultam el — ahol apám mint molnár dolgozik — a Nemzeti Munkahely nagy érdeklődésével.

A munkahelyen vasuti töltéseket csináltunk, köveket lapátoltunk és földet talicskázunk. Még vagyok győződve arról, hogy ezzel a munkával én is a tiszti rohammunkás társaimmal együtt országunk gazdasági és politikai újjáépítéséhez járulom hozzá.

Arra a kérdésre, nem volt-e nehézség a munka, Barabás Imre mosolyogva válaszol:

— Egy cseppet sem. Legelőbb is nekem nem tűnt nehéznek. Fiatalkorom óta meg vagyok szokva a munkával. Szeretem a munkát és ezt csak fokozza az a tudat, hogy Népköztársaságunkban a munka alapvető tényezővé lett.

Megkértük Barabás Imrét, beszélje el, hogyan folyt le egy munkanap a Nemzeti Munkahelyen.

— A munkanap, — mondotta — reggel négy órakor kezdődött. Négy órakor volt az ébresztő. Ezután tonna az ásvak rendbehozása, majd a reggeli-következt. Reggelre jó kávét kaptunk. Öt órakor kezdődött a munka, amely egyszerű megzakítás, amikor újra ettünk, egészen déli egy óráig folyt. Ebéd, majd egy órai kötelező alvással egybekötött pihenő következett. A pihenő után, a művelődési óra keretében különböző ismeretterjesztő előadásokat hallgattunk, újságokat és könyveket olvastunk és rövid szórakoztató jeleneteket, verseket és énekeket tanultunk. Meg kell állapítanom, hogy

ezek az előadások és a különböző politikai viták, nagy mértékben járultak hozzá, hogy megismerjük azokat a problémákat, amelyekkel minden ifjúnak foglalkoznia kell.

— Itt ismertem meg elméletben azt az osztályharcot is, amelyet a munkásosztály, élen a Román Munkáspárttal a dolgozó nép kizsákmányolói és az ellenségei ellen folytat. De nemcsak munkanapjaink, hanem a vasárnapok is eseménydúsak voltak. Vasárnap látogattuk meg a környező községeket, ahol a brigád kultúrscsoportja nagyszíni működvelő előadással szórakoztatta a dolgozó földműveseket, akik mindvégig szívesen fogadtak bennünket.

Barabás Imre mindezen szavában

ott lüktet a munka lendülete, a lelkesedés és a jövőbe vetett hit.

— Még el szeretném mondani, — mondja felcsillanó szemmel, — hogy

nagyon szépek voltak az esteli táborítések, amikor a tűz magára lobogó vörös lángjai mellett és a csillogó apró tűzszikrák esőjének világi ásanál, körben ülve megtárgyaltuk a munkanap eseményeit.

Megkérdezzük Barabás Imrét, — mik a tervei a jövőben.

— Nagyon szeretnék lakatos, gépszerező vagy valami ehhez

hasonló lenni. Szerettem a vasas szakmát

— fejezi be beszédjét felállva helyéről.

Barabás Imre a Nemzeti Munkahelyen, két és fél hónapot töltött, szorgalmas munkával segítve országunk újjáépítését, most pedig megindul élete egyik újabb szakasza felé, amelynek keretében számtalan munkatársával együtt ő is részt vesz, a vasat fogja kalapálni, amelyből az új gépek születnek és mind jobban megkönnyítik a dolgozók életét és munkáját.

(— a —)

Elindultak brigád osaink

Az elmúlt héten megírta az újság, hogy 57 ifjúból álló rohammunkás-csoport utazott a brassói Nemzeti Munkatelepre. Az 57 ifjú közül 29 magyar földművesifjú is utazott el. Így leírva egyszerű közlemény, mögötte pedig sok kérdés, fejtet, megoldásra váró probléma húzódik meg.

Az elmúlt héten még nagyon csendes volt az MNSz Kossuth-uccai székházának ifjúsági területe. Ugy hét közepén alakoztak csak a bizottság tagjai, hogy jelen és jövőre az elkezdett munkáról. Sokan az állomástól jöttek a gyűlésre, volt olyan is, aki telefonon jelentette az addig elért eredményt, mert nem hagyhatta félbe a munkát.

Másnap újra útnak indult mindannyi brigádosok a szervezési és újjáépítési napokat rendezni. Ennek eredményeképpen vasárnap délután szünet nélkül csengett a telefon a megyei székházban és a szolgáiban lévő ifjú nem győzte jegyezni az eredményeket. Ameltek a megye minden részéből érkeztek. Azán pontosan, fáradtan érkeztek a szürküllettel együtt a falujáró ifjak is és mosolyogva néztek egymás szemébe, melyeknek összehámozásaként eddig 360 ifjú 1600 munkórát dolgozott és 29 fátusi dolgozó ifjú indult útnak a brassói Nemzeti Munkatelepre. S velük együtt jelen és is ment arról, kik a csoport feletesei, milyen a csoport hangulata és politikai felkészültsége és nem hallgattak el azt sem, hogy 29 ifjú közt öt írástudatlan is van, figyelmeztetéstül, hogy a munkabrigádba nemcsak dolgozni, hanem tanulni is mennek az ifjak.

Hétfőn érkeztek meg Aradra a rohammunkás ifjak és az MNSz megyei székházának nagyszobájában gyűltek össze. El kellett volna jönnie ide sok embernek, hogy tanács legyen annak, amikor a kormány igazgatója, a demokráciáról a munkabrigádok jelenlétéből beszélgetünk a jövőbeni brigádokról. Erdekeltük néztek a szemek és az újságolvasásnál öt ifjú orrán szemérféleg árnékelődtek. Ők nem ismerik még a helyt, de megkapják és megismerik a helyt.

S el kellett volna jönnie a falvak-

ból azoknak az ifjaknak, akik azt választották nekünk, hogy nem jönnek a brigádba, mert sok a dolguk, azoknak az apáknak és édesanyjainak is látni kellett volna ezeket az ifjakat, akik nem engedték el gyermekeiket a brigádba. Itt kellett volna lenni minden haladást tagadó, reakciós nagygazdának, papnak és tanítónak, hogy lássák ezeket az egyszerű parasztfiákat nyílt, értelemes arcú, amit a pirosság öntött el az arcukat, amikor a feltejt kérdésekre alig tudtak válaszolni, amikor szőgyenkezve vették be, hogy nem tudnak sem írni, sem olvasni köztudni ötén. El kellett volna jönni azoknak, akik még most is igyekeznek elzárni öket a tudás elől.

Az osztályharc és a reakció elleni küzdelem a mi harcunk, a mi küzdelemünk is: az ifjúság. Új választásra készülünk mi is. Ott állunk idősebb testvéreink oldalán, amikor a cselekedetét határozott értelemmel osztályharcos szellemben választanak új vezetőséget, amelyben szőgyen, becsületesen gondolkodó, dolgozó emberek kerülnek az élre. Elsősorban a mi érdekünk, mert tanulni akarunk, különbek akarunk lenni azoknál, akik szembe állnak velünk s figyelik minden lépésünket, hol köthetnek belénk.

Elindultak brigád osaink. Ujra elcsendesedik az ifjúsági területe. Megkezdődik a két hónapos munkaerőnk második része: újságot terjesztünk, sportnapot rendezünk, énekkarokat, színjátszó csoportokat, szavalókórusokat szervezünk szere a falvakban, tanulunk, tanítunk s harcolunk az új választások sikereért idős testvéreink oldalán, hogy olyan emberek kerüljenek az új vezetőségekbe, akik tanulni akarják és fejlődni engednek az ifjúságnak.

SZIRBIK MÁRIA

CFR. mozgó Munkatelepre

Johann Strauss világhírű operettjei vezényelése közben.

A denevér

Közvetítés

„A repülőgép”

„Munkakedvet és derűlátást hoz nekünk Romániából”

E kívánsággal bucsúztak a szenvedő osztrák munkásasszonyok, Kurt Melach újságírótól romániai útja előtt

Szeptember 15—18. között folyt le a fővárosban az UPRD megyei sajtófelelősök értekezlete. Az értekezlet hű tükrre volt annak az útnak, ami Népköztársaságunk asszonyai a felszabadulás óta megtettek, valamint annak a kitartó harcnak, melyben országunk férfiai mellett immár a nők is részt vesznek, hazánk újjáépítéséért. Ehhez a harchoz azonban új női típusra van szükség: a szabad, öntudatos és aldozatkész nő típusára, mely kifejeztésének egyik eszköze egy jól megszervezett, női kérdésekkel foglalkozó sajtó, a széles nép ömögéből felemelkedő munkatársakkal.

Az értekezlet élesen világított rá a múltnak egyik csendes, hibájára, amikor a dolgozók nem közölhetik mondandójukat, mert az újságírást a kizsákmányolók zsóldjában álló és azokat hűen kiszolgáló lakajok tartották kezükben, akik minden igyekeztükkel a széles népi ömögék félrevezetésén dolgoztak, mert így kívánta ezt a lények érdeké.

Az értekezlet pontosan körülvonalazta azokat a feladatokat, melyek a női sajtóra várnak az új női típus nevelésében. A gyárak és mezők asszonyai a sajtón keresztül fogják mindennapi problémáikat megoldani és munkalapaszadataikat kicserélni, hogy ezzel egy önmaguk, min a közkeletű szavonaiat emeljék.

Ily módon a falujáró cikkek, a levelezők közleményei fontos alapjai lesznek a női sajtónak, mert mindent, ami ebben az országban történik, tudnia kell a nőnek, hogy tudásával ő is hozzájárulhasson a nagy újjáépítéshez és mártó legyen az alkonyban neki biztosított jogokhoz. Ezek a jogok, valamint Népköztársaságunk egyéb forradalmi megvalósításai ma már talán természetesnek tűnnek a sok nő azt hiszi, hogy már nincs több tenni való. Ezeknek intőpéldául szolgálhat az, ami Kurt Melach, az értekezlet megátogató osztrák újságíró mondta. Tőle tudtuk meg, hogy

a Marshall-terv „áldásában” színylődd Ausztriában romlott lóhuzkonzerv kerül a munkásosztály asztalára és a mindig híres leíróművész Ausztriában az anyák tejport kell adni a gyermeküknek, mert így kívánják ezt az ócskántuli monopólióke urak.

A keres- és marhaállomány pusztítását tervszerűen (mondhatnánk marshall-tervszerűen) végzik, hogy piacot szervezzenek a chicagói trösztök magnásainak. A kétségbeesést mi sem jelzi jobban, mint Kurt Melach bucsúja az osztrák asszonyoktól, amit megrázó jelenetben mesélt el az újságíró. Megkérdezte tőlük, hogy mit hozzon nekik Romániából?

„Munkakedvet és derűlátást hozom” — ez volt a válasz. — Én a válasza gondoljanak asszonyaink, mert ez mindent megmond azoknak akik azt hiszik, hogy minden csendnek több feladatunk.

HIRSCHL MAGDA
U.F.D.R. sajtófelelős.

A múlt egyik szegényültjét

Az aradi közkórházat is meghódította a népi demokrácia szelleme

Megifjult a régi épület, tiszta szobákban új módszerekkel gyógyítják a betegeket és eltűnt az átkos bürokrácia

A Viteazul Mihai téren levő központi kórház hosszú évtizedekig kiáltó példája volt annak, hogy milyennek nem szabad lennie egy állami közegészségügyi intézménynek. Nem az volt a legnagyobb baj, hogy a százszentendős épület nem felelt meg a modern kor követelményeinek, hanem a szellem, amely a kórház vén falai között uralkodott. Az ügymenet kimerült a bürokratikus aktatologatásban, az embermentést és gyógyítást hivatásbeli unott kényszernek tekintették, aki népegészségügyről beszélt, azt álmodozónak tekintették, vagy közömbös vállrándítással intézték el. Hogy milyen hatalmas átalakító munkát végzett a demokrácia teremtő ereje, azt csak az tudja helyesen felmérni és értékelni, aki belép az intézet kapuján, néhány órát a megifjodott vén falak között tölt és szeme felissza azt a sok újat és célszerűt, ami eléje tárul.

Milyen örökséget vett át a demokrácia...

A felszabadulás után az új rendszer elképzelhetetlenül elhanyagolt állapotban vette át a kórházat.

A múlt bűneit tetézte még az ötszázéves háború és a szerencsétlen ápoltak betegségeik mellett még a hiányos ellátás miatt is szenvedtek.

A fürdőszobák, vízcsapok és WC-k használhatatlanok voltak, a falakról retőredezett a vakolat, mindenütt szenny, a berendezési tárgyak korradoztak, ágynemű hiányzott, a rossz vaskályhák füstöltek, ha égett a tűz, de sűrűn nem égett, mert nem volt fa. Az orvosok káromkodtak, mert sehol gyógyszer, kötszer és műszer. Az enniváló kevés és rossz. Ilyen örökséget kellett átvennie a demokráciának.

Ma pedig... Az öreg kórház mintha Voronov-műtéten esett volna keresztül. Teljesen megfiatalodott. Minden új és ragyogóan tiszta. A falak hófehérek, kórtermek, műtők, laboratóriumok, ajtók, ablakok szintén. Ahol szükséges, olajfestés megcsempé.

Az ágyakban új fehérnemű. Nincsen az a szanatóriumi szoba, amelyik különben lenne. És megszűnt a polgári társadalomból ismert osztályok szerinti elkülönítés.

A demokrácia csak betegeket ismer. Aki súlyos betegsége miatt külön szobát kap, az is csak harmadosztályú ellátási díjat fizet. Az udvaron hetven yazon fa. (Idén télen a betegek nem fognak dideregni).

Céltudatos és rendszeres újlépítési munka

Folytathatjuk tovább: két teljesen modern műtő és több hasonlóan korszerű kötözőhely. Gyógyszer és kötszer bőségesen.

A belgyógyászatban, a fül és gé-

ge osztályon, szemészetben, bőrgyógyászatban, ideggyógyászatban és a két sebészeti osztályon 13 kinevezett és 8 címzetes orvos dolgozik.

A közeljövőben felállítják a 80 ágyas fertőző osztályt. A szörnyű vaskályhák helyett mindenütt tetszetős cserépkályhák, a villanydrótot mindenütt bergmann-csővekbe tették és a falba rejtették. És még valam:

1938-ban egy beteg gyógyulási ideje átlagban 20 nap volt, 1948-ban 14 nap. A cél az, hogy mindenkit a lehető leggyorsabban meggyógyítsanak és visszaküldjenek a termelésbe.

Rendszeresen és céltudatosan végrehajtják a közegészségügyi minisztérium újlépítési programját. Más szóval az állam, illetőleg a demokratikus népkormány gondoskodik a közegészségügy fejlődéséről. A múlt évben a minisztérium kiutalt egy millió lejt építkezésre, ezenkívül az egészségügyi szakszervezet és a Román Munkáspárt adott 1.200.000 lejt, mivel mintegy 4.000.000 lej értékű rohammunkát végeztek. Idén folyósított a minisztérium újabb 2.000.000 lejt. Azt mondják a kórházi szakemberek, hogy egy és fél év alatt több munkát végeztek, mint a „történelmi kormányok” idején húsz év alatt.

Egykor és most...

Van a kórházban olyasmi is, amit nem lehet számokkal és adatokkal kimutatni. Ez az új szellem. Az intézményt a kórházi-bizottság vezeti, amely hat alkalmazottból és két orvosból áll. A bizottságot munkájában az egészségügyi szakszervezet támogatja.

Mindent közösen megbeszélnek.

A mindenható főorvosok és kórházgondnokok ideje elmúlt.

A gyógyítás és adminisztráció minden síkján a közösségi gondolat érvényesül. Hogy miképpen dolgozik az új szellem, azt egy kis összehasonlítás mutatja meg legélesebben.

széleskörű mutatója meg legélesebben.

1938-ban 2-3 nap is eltelt, amíg a jelentkező beteg végre az ágyba kerülhetett. Órákig kellett várakoznia a folyósón vagy a felvételi irodában, egyszer a szolgálatos orvos nem került elő, máskor nem volt üres ágy, vagy hiányoztak a felvételhez szükséges iratok. Ha véletlenül nem volt a betegnek szegénységi bizonyítványa, hazaküldték a falujába, hogy hozza el. Nem az emberi élet megmentése volt a fontos, hanem a hivatali formások pontos betartása.

A „Vörös Zászló”-gyár péküzeme az élen

Az aradi pékmunkások alapszerve által megindított minőségi, szociális munkaverseny első fordulójában a munkaérem zászlót a „Vörös Zászló” gyári sütőde munkásai nyerték el, akik nehezebb technikai körülmények között és jóval gyengébb minőségi alapról javították fel a kenyér minőségét.

Leiner Izsák, az élmezőnyi szakszervezet felelőse, vasárnap délelőtt ünnepélyes keretek között adta át az érdemzászlót Krausz Andor elvtársnak, a pékmunkások alapszerve titkárnak, aki azt az Astra-gyári sütőde munkásainak nyújtotta át.

Az ünnepség alkalmával tartott beszédekben a szociális munka fontosságáról szölgtek, kiemelve a munkásság döntő szerepét a szociális megvalósításért folyó harcban és a verseny lelkes és új eredményekhez vezető folytatását hívták fel a dolgozókat.

A Vörös Zászló pékmunkásai ne-

vében Gyenge József a zászlót átvéve, köszöntőjei vállalt a verseny további lelkes folytatására.

A negyedik szektor részéről Schauer Márta beszédében rámutatott arra, hogy szociálista munkaversenyt eredményesen végrehajani csak jó szervezéssel lehet.

A Román Munkáspárt egyik alapszerveiből kiindult munkaverseny — amelynek eredménye kenyérünk jobb minősége — az bizonyítja, hogy a pékmunkások megértették a Párt tanításait és cselekvő részesei lettek a jobb életért, a szocializmusért folyó harcnak. Az ünnepély az Internacionálé hangjaival lelkes hangulatban ért véget.

Traller József

szakszervezeti levelvezető

— *Ügveleto: gyógyszerárak: Weinmann (Trib, Dobra), Palincas (Horio), Róka (Marasesti), Victoria (CFR állomás), Tüdös (Mikélaka).*

Nőruha szabáságot át helyezte n

Alexandri-ucca 3. sz. alá, ahol a legizlésebb kivitelben készülnek **karbátók, kosztümök, ruhák**

Arad, a Victoria **JUNO-szalon** mozival szemben

1948-ban a jelentkező beteg egy órával a jelentkezése után már ágyban fekszik. Ennyi idő alatt megvizsgálják, megállapították a baját és kijelölték az osztályt, amelyen majd kezelik.

Az iratokat később szerzik majd be. Mert egy bizonyítványon nem mulhat a sürgős műtét.

1938-ban éjjeli orvosi szolgálat ismeretlen volt. 1948-ban éjjel is felveznek súlyos beteget és nyomban megoprálják, ha szükséges. Ha nem tud saját lábán bejönni, mentőautót küldenek érte.

Igy dolgozik az új szellem.

Az udvaron még sok a kőműves állvány, mert a javítási és építési munka állandóan folyik. Vakolják a falat és új cseréppel fedik be a tetőt. Azonkívül

új lakásokat építenek a személyzetnek, mert a szociális gondoskodás erre is kiterjed.

Eppen itt időzik Gheorghescu Burjor minisztériumi vezérigazgató, az építkezési osztály vezetője, hogy ellenőrizze a munkálatokat.

— Nagyon meg vagyok elégedve a tempóval — mondja — itt minden gyorsan és szakszerűen megy. Az országban különben nyolcszáz közegészségügyi helyen folyik az építkezési rohammunka.

Megszűnik a kórházak túlszűfolttsága, mert a falvakon is épülnek kisebb vegyes kórházak, úgy, hogy nem kell minden beteget beszállítani a megyeszékhelyre.

A kórtermek és folyósók falára tanító és buzdító jelszavak kerültek és azoknak az államférfiaknak az arcképei, akik új utakon vezetnek a Román Népköztársaságot. Akik mindent a néppel és a népért csinálnak. És akik magas színvonalra emelik az ország mélypontra taszított közegészségügyét.

(K. S.)

Két hónapra ítélt szövetkezeti alkalmazottak

Az aradi törvényszék ma tárgyalta Kálmán Géza és Feraru Rafael, aradi szövetkezeti alkalmazottak ügyét. Kálmán Géza a Solidaritatea központi irodájában dolgozott és a textil bönkezelésnél az élszámológok felkerekítéséből keletkezett felesleget saját céljaira fordította úgy, hogy összejátszott az Astra-gyári fiók vezetőjével, Feraru Raffaellel, akitől textilanyagot vásárolt. A törvényszék 2-2 hónapi fogházra ítélte őket.

— AZ ARADI LEÁNYTANONCISKOLA IGAZGATÓSÁGA felhívja az összes munkaadókat, hogy tanulóikat október elsejéig okvetlenül irassák be a tanonciskolába, mert ellenkező esetben büntetésnek teszik ki magukat.

— AZ ARADI KÖZÉPFOKU FAIPARI MŰSZAKI ISKOLA IGAZGATÓSÁGA közli az érdekeltekkel, hogy úgy az első, mint a második osztályba még lehet iratkozni október elsejéig. Felvételre jelentkezhetnek mindazon tanulók, akik valamely más iskolánál már lettek a felvételi vizsgát és ott nem volt hely a számukra. Beiratkozni lehet a famunkások szakszervezetének irodájában Arad, Bul. Republicii 87. első emeleten 8-13 és 15-10 óra között.

Művelődés

Október 6 nem csak a magyarság, hanem minden felszabadult vagy szabadságáért küzdő nép ünnepe

A Román-Magyar Társaság rendezi meg az aradi ünnep séget

Október 6-át, a tizenhárom vértanú honvédtábornok kivégzésének napját idén is kegyes megemlékezéssel ünnepli meg Arad lakossága. 1948-ban, száz esztendő távlatát átélve, a centennárium ad nagyobb jelentőséget az évfordulónak, amelyen a már felszabadult úfőkor áldoz a hősöknek, akik életüket áldozták a népek szabadságáért.

Október 6 nem egy nép vagy nemzet gyásznája, hanem Közép-Európa minden demokratikus országában lakó népnek a megemlékezési napja, hiszen a vértanú tábornokok, akik bár a magyar hadseregben harcoltak, nemcsak a magyar nép felszabadulásáért küzdöttek és a hősök közül sokan nem is voltak magyar nemzetiségűek.

Éppen ezért október 6 nem lehet egyedül az aradi magyarságé, hanem a megemlékezésben osztozik vele a románság és minden itt élő nemzet. Az ünnepséget a Román-Magyar Társaság rendezi és annak műsora a száz évvel később megvalósult szabadságéremet fejezi ki.

A rendezőség nagy gondot dolgozta ki a programot, amely a régi kegyeletes hagyományokhoz híven, a veszélyhelyzen levő emlékoszlop megkoszorúzásával kezdődik. Zarándoklat nem lesz, mindenki jöjjön el október 6-án délelőtt a vár közelében levő veszélyhelyre, ahol beszédek kíséretében elhelyezik a koszorukat. Ugyancsak ezen a napon küldöttség utazik Mácsára, hogy koszorút helyezzen az ott eltemetett Damjanich János és Lahner György sírjára. Ezzel a célkitűzéssel a műsor véget is ér és folytatásaként délután 6 órai kezdettel a Kulturpalota nagytermében színvonalas előadás lesz. A műsort éőképp nyitja meg, amely allegorikus formában mutatja be 1849-et és 1948-at.

Az előkép művészi formában jeleníti a néző elé a két évszámot: egyik oldalon az elnyomatást és zsarnokságot, a másik oldalon a felszabadulást és a háttérben hatásosan domborodik ki a felszabadult népek zászlóerdeje, középen a Szovjetunió forradalmi piros lobogójával.

Ezután a Magyar Népi Szövetség dalárdája elénkeli a közársasági indulót, majd

Belle Petre prefektus, a Román-Magyar Társaság elnöke, Homolka Ervin, az MNSz vá-

rosi szervezőtőnének elnöke és a HCC hadosztály egy tisztja beszédeket mondanak.

Rudas László szavalja Győri Illés István „Új Leonidák” című versét, a HCC hadosztály egy katonája pedig román fordításban szavalja Petőfi forradalmi lendületű „Akaszszatók fel a királyokat” című költeményét.

Az ünnepi beszédet dr. Csákány Béla, Arad nemzetgyü-

lési képviselője mondja, majd utána a fazekasvarsándi dalárda Bartók és Kodály műveket ad elő.

Zala Béla, a kiváló szavalóművész Petőfi Sándor „A szabadsághoz” és „Feltámadt a tenger” című gyönyörű versét adja elő, majd a Rákóczi-Induló játékát két zongorán két ismert művész és végül az ünnepséget az Internacionálé elénekése fejezi be.

Három év előtt halt meg Bartók Béla

Három évvel ezelőtt halt meg amerikai száműzetésben Bartók Béla, korunk egyik legzseniálisabb zenevezetője. A magyar reakció üldözte ki hazájából azt a Bartók Bélát, akinek személyével a magyarság belepet a zene világtörténetébe. Most, halála után három évvel, az időnek e rövid távlatán is, amikor annyi vita esik a zene-művészet új irányiról, megállapíthatjuk, hogy ő volt az első, aki felismeré azt az utat, amely felé a zene-költészetnek haladnia kell. Zene, aki megelőzte korát. Felismeré, milyen hatalmas erő rejlik a népi zenében és ettől a népzene-től kapta korszakos utásainak lendítőerjét. Ezért van, hogy műveiben a természeti őserők olyan elemmentáris erővel törnek fel. A magyar paraszt robusztus ereje, széles és színes képzeletvilága, bánata és humora paszvikusan csendül ki műveiben. Több mint három évti-

zeden keresztül minden akadályt leküzdve, fáradtságos munkával kiváltta a népi zenét és nem csak a kutató munka eddig páratlanul álló eredménye szerzett részére nervaladhatatlan érdemeket, hanem az előtte feltáruló ősrégi, nyugat-európai hatásokól teljesen érintetlen, dallamukban és ritmikájukban gazdag népdalok világa mutatja meg számára az új utat. Kodály Zoltánnal több mint ezer magyar népdalt, ugyancsak többszáz román dal és kétezerhátszáz szlovák dallamot gyűjtött össze, ősi elhivatással, hajóerejű ösztönrel. Ezek a hatások nem maradhattak el. Teljesen szakított a dekadens nyugati hagyományokkal és önálló zenei nyelvet formált, ez az új zenei nyelv az ősi nép hangja. Mertés a szentimentalizmusról és telítve a legtisztább humanizmussal és szabadságvágygal. Hangja nem az egyéné, hanem a néké.

Mindenki nézze meg Gorkij életregényét, az „Egyetemi éveim”

Bemutató a Corso moziban

Az aradi Corso-mozgó most vetíti Gorkij életregényéből készült hatalmas film-trilogia harmadik részét, az „Egyetemi éveim”-et. Naponta nagyszámú közönség nézi végig a grandiózus filmalkotást, amely az első és második részhez hasonlóan rendkívül nagy sikert arat. Donszkoj Mark, a film zseniális rendezője olyan művészi teljesítményt nyújt, amely a gazdag és magasszintű szovjet filmművészetben is kiemelkedik. A harmadik rész éppen úgy, mint az előző részek, függetlenül is teljes egészé ad és nagy műfővezetőt nyújt.

Az „Egyetemi éveim” megkapó realitással elevenedik meg a mozi-vászonon Gorkij csodálatosan szépen megírt életregénye — amely felkínálkozóan kívánta a megfilmesítést — liktető élettel és valóságérzettel öltött művészi formát a filmen is. Az első jelenetétől az utolsóig lebilincselően érdekes és művészi élmény, amit mindenkinek meg kell néznie. Nemcsak a rendező, hanem a szereplő színészek is feledhetetlen teljesítményt nyújtanak.

Hirdessen a „Lévi”-ben

A Betegségélyző ni rendelési sorrendje

Az aradi társadalombiztosító 1948. október elsejétől téli menetrendet vezet be és a rendelések az alábbi időpontokban történnek: Betegnyógyászat reggel 8 órától délután 6 óráig folytatólagosan. Sebészeti reggel 8—12-ig, délután 2—6-ig. Fogászat reggel 8—12-ig, délután 2—6-ig. Nőgyógyászat reggel 8—12-ig, délután 2—6-ig. Gyermekgyógyászat reggel 9—11-ig. Szemészet délelőtt 10—12-ig. Orr-, gége- és fülgyógyászat délelőtt fél 12 órától 2-ig, reggel 8—10-ig pedig a kórházban. Bőr- és verbetegségek reggel 8—10-ig, délután 4—6-ig. Urológia délután 2—4-ig. Idegyógyászat délután 4—6-ig. Röntgen délelőtt 11—1-ig. Laboratórium délelőtt 9—1-ig. Kvarc, hőlégtelítés reggel 8—12-ig, délután 4—6-ig. A gyógyászat reggel 8-tól este 6-ig nyitva van.

A megyei kereskedelmi igazgatóság felhívása

A megyei kereskedelmi igazgatóság közefel megállapították, hogy sok olyan munkás, vagy más alkalmazott — vagy azoknak szüleik — földdel rendelkeznek és ilyenformán biztosították kenyérelátásukat, mégis igénybevetették az élelmiszer jegyfüzetet (kartellát). A kereskedelmi igazgatóság most felszólítja ezeket, hogy a kartelláikat adják vissza a városháza 58. számú szobájában. Megállapították azt is, hogy a CFR szövetségese sok olyan dolgozónak adott most kartellát, akik nem Aradon, hanem vidéken laknak. Mindezeket felszólítják — függetlenül attól, hogy Aradon dolgoznak — jelenésük be az illetékes községhezán élelmiszer-jegyüket.

— A KANTIN-VEZETŐK FIGYELMÉBE. Az aradmegyei kereskedelmi igazgatóság felhívja az összes kántinok figyelmét, hogy az 577.938. számú szeptember 25-iki miniszteri rendelet értelmében legkésőbb 1948. október 1-ig nyújtsák be azoknak az alkalmazottaknak névsorát, akik az illetékes kántinnal rendszeresen étkeznek, hogy az október havi adagolt élelmiszereket részükre kiutalhaszák. Akik a kimutatást a jelzett időpontig nem nyújtsák be, azok ellátatlanul maradnak és a felelősséget a kántinok vezetői viselik. A kimutatásokat a megyei kereskedelmi igazgatóság irodájában (városháza 59. számú szoba) kell benyújtani.

CORSO-MOZI

Előadások 3, 5, 7, 9 órákor

Ma bemutatól
Maxim Gorkij
trilogia befejező része

Egyetemi éveim

POPULAR v. Fórum-mozi

Előadások: 3, 5, 7 és 9 órákor.

Premier!

A levegőhódítók

A repülés hőseinek ajánlott film.

VICTORIA (volt Omnia)

Tel: 19—33. Előadások: 3, 5, 7, 15, 9, 15

Ma bemutat egy gyönyörű vigjátékot.
1948-as produkció. Magyar felirattal!

ELTEVEDT KISLEÁNY

Fősz. Veronica Lebedeva
Legújabb gyermekcsillag.

A Szovjetunió helyettes külügyminisztere leleplezte az imperialista hatalmak háborus készülődéseit

Bevin hamis szónoki fogásokkal megkísérelte a valóságos helyzet elkendőzését

PÁRIS. Visinszkij szovjet orosz főmegbízott által az UNO-hoz benyújtott javaslatok a tegyverkezés csökkentésére, az atomfegyverek betiltására, valamint ennek ellenőrzése céljából nemzetközi szerv létesítésére, mely benyomást kellett volna az Egyesült Nemzetek Szervezetének közgyűlésén, nemkülönben a világ közvéleményében, mert ezek a javaslatok milliók óhaját tolmácsolták.

De — mint a Tass iroda párisi tudósítója jelenti —

a szovjet delegáció vezetőjének beszéde idegesíti a nyugati hatalmak képviselőit, mert nem telzik nekik, hogy a Szovjetunió helyettes külügyminisztere leleplezte katonai készülődéseiket.

Bevin angol külügyminiszter hétfőn az UNO közgyűlésén megtartott beszédében megkísérelte, hogy elkendőzze a szovjet delegáció vezetője által leleplezett helyzetet különböző célszerűen feltálat kérdések tárgyalásával.

Palesztina problémáit illetően az angol külügyminiszter alaptalan kijelentéseket tett az angol hatóságok közreműködéséről ennek az országnak fejlődése érdekében, de nem beszélt Nagybritánia uszító politikájáról, amely kiobbantotta a zsidók és arabok közötti ellentéteket és, amely a két nép közötti ádáz harcokhoz vezetett.

Ezután Bevin dicsőítette Marshall tervét és úgy beszélt erről mint egy „nemes segélykötőről”, amellyel a háború következtében elpusztított Európát akarják megsegíteni, de elhalgatta, hogy a Marshall terv értelmében az Egyesült Nemzetek Szervezete több olyan szervezeteket létesítenek, amelyek az USA önző céljainak szolgálatában állnak.

A Marshall terv jellegzetességeinek bemutatásával egyidejűleg a szónok dühösen emlékezett meg a kelet-európai országokról, amelyek visszautasították a Marshall tervben való részvételt.

A gyarmati rendszerrel kapcsolatban Bevin kérte az UNO gyarmati jogának megszorítását, hogy ezáltal mód adassék az imperialista hatalmaknak gyarmati hatalmuk megerősítésére és kiterjesztésére.

Bevin álszenteskedően nyilatkozott az atombiztonság s kértelen működéséről, nem tudta azonban megcáfolni Visinszkij szovjetdelegátus kijelentéseit, aki világosan bebizonyította, hogy kik felelősek a fegyverkezés csökkentésének és az atomfegyverek betiltásának végre nem hajtásáért.

A vétőjogra vonatkozóan Bevin elismerte ennek fontosságát és szükségességét, mégis támogatta a javaslatot, amely megszüntetni kívánja

az UNO Biztonsági Tanácsában a nagyhatalmak egyhangú állásfoglalásának alapelveit.

Régi propaganda szólamával Bevin több alaptalan vádat sorakoztatott fel a Szovjetunióval szemben, sőt megtámadta a Kommunista és Munkáspártok Tájékoztató Irodáját is, de elfelejtette felemlíteni, hogy a Szovjetunió érezhetően lecsökkentette költségvetésének katonai részeit és a leszerelések egész sorát rendelte el.

Az angol külügyminiszter hamis szónoki fogásokkal próbálta elterelni az UNO Biztonsági Tanácsában a nagyhatalmak egyhangú állásfoglalásának alapelveit.

Egyesült Államok lázas fegyverkezéséről.

Bevin azonosította magát az Egyesült Államok képviselőinek álláspontjával, ami az Egyesült Nemzetek Szervezetének szétdarabolása' illéi és cinikusan kiemelte, hogy még létezik lehetőség a nehézségek áthidalására a jelenlegi rendszerben is, de — hangsúlyoz a jólismert mosolyával — ha nem dolgozhatunk az egész világot érintő tervek alapján, úgy kerültek el az érdekek alapján fogunk dolgozni.

Bevin után Új-Zéland és San Salvador képviselői szólaltak fel.

Muzeum egy muzeumban

Látogatás a moszkvai történelmi muzeum kortörténelmi ruhasztályaiban

A moszkvai történelmi muzeum szobrász- és kortörténelmi ruhasztálya, muzeuma egy muzeumban. Itt több, mint 300.000 olyan ruhamintát őriznek, amelyek jelképezik a szovjet népköztudomány fejlődését az évszázadok során. Megálhatjuk évről-évre századainak ruháit és szövetmintáit, akárcsak a századokon átvonuló csodálatos selyem, ezüst és aranyba szőtt mintás anyagokat.

A muzeumban őrzik a régi Oroszország öltözékét, cipőket, ruhákat, legyezőket, golfinciket, kézimunkákat, katonai egyenruhákat, a XII. és XIV. századbeli takarókat, kézzel hímzett képeket és más hasonló történelmi értékeket.

A tárgyak egy részét állandó kiállítás keretében mutatják be. Az értékek nagy részét azonban hálom, üveges szekrényekben tartják, a legértékesebbekben.

Egy hatalmas üvegszekrényben helyezték el az egykor oly divatos és igazgyongyos díszítő ruhákat. Sokan úgy gondolják, hogy alkalmazzák a ruha és a díszítő gyöngyöket, mint a régi orosz ruhákban.

A muzeumi munkárisai állandó kapcsolatot tartanak fenn a színházakkal és filmvállalatokkal.

Igy például Plavukin rendező, miközben a „Suvorov” című filmet készítette, rendszeresen látogatta a muzeumot, hogy az akkori idők öltözékait tanulmányozza. A festők és szobrászok szintén gyakran látogatják a muzeumot. Muhina, az ismert művész nő szintén hűséges vendége a muzeumnak.

Vucsetics festő, aki jelenleg Bjo-linszki szoboralkotásán dolgozik, szintén gyakran látogatja a muzeumot.

Rádióműsor

CSÜTÖRTÖK, szeptember 30.
- BUKAREST 6: Hírek. — 6.15: Munkásénekek. — 6.30: Magyar közvetítés. — 7.33: Könnyű zene. — 13: Hangfelmérések. 13.25: Sajtószemle. — 13.50: A Művész Szakszervezet zenekara. — 14: Hírek. — 18: Különlék a Szovjetunióból. — 18.30: Orosz nyelvlecke. — 19: Magyar közvetítés a diáksághoz. — 19.55: Rádiógyermek. — 19.45: Munkásénekek. — 20: Zenekari hangverseny közvetítése. Szünetben: 21.30 Hírek és sportjelentések. — 22: Hírek románul, majd oroszul. — 22.50: Grozifa Alexandru ének. — 22.50: Hangfelmérések. — 23: Éjeli zene. — 23.50: Román népzene.

RUDABESZT 7.00: Hangfelmérések. — 8: Mi foglalkoztatja az orvosokat. Előadás. — 8.15: Déli 15: Muzika hangfelmérések. — 9: Hírek zenei hírekről. — 12: Hírek. — 12.15: A rádióműsor zenei híreiről. — 13: Előadás. — 13.15: A háziállatok. — 14.15: Nyelvtan. — 16: A józomszék.

ság muzsikája. — 16.30: Gyermekrádió. — 17: Hírek. — 17.20: A Szakszervezeti Tanács kultúrális híradás műsora. — 18.30: Szív kúrdi és szívek. — 19.15: Kína harci dalai. — 20: Hírek. — 20.35: Hangfelmérések. — 21: A bécsi filharmonikus zenekar hangversenyének közvetítése Londonból. — Beethoven-szimfóniák. — 22.55: Hangfelmérések.

Díjnyerő és féltudósok
készítésének rendű kivételben
1,750 lejtől
SZÉKELY
írás szabóságában,
Arad, Eminescu 25.

CFR. mozgó Moszkvában
Johann Strauss világírű operettje szines filmben
A denevér
Következik:
„A centurión”

Heti LOTTO

Az 1948 szeptember 27-i huzás eredménye

6	7	14
19	56	

A 291.732 lejt a H. 5131, H. 32421 és H. 32841 sz. szelvények nyerték 7, 19, 56, 7, 14, 56 kombinációkkal, egyenként 97.244 lejt.

A szerencsés nyerők közül kettő aradi, a harmadik temesvári.

Legközelebbi huzás 1948 október 4-én

— Ismét az OLARIU sorsjegyirodában nyertek az e heti LOTTO-szelvényekkel. A Lotó-játék bevezetése óta ez alkalommal harmadszor fizetnek ki Aradon Lotónyereményt a szerencséséről közismert Olariu sorsjegyirodában. A szeptember 27-i huzáson a 291.732 lej összegű nyereményt két aradi és egy temesvári nyerték. A két szerencsés aradi nyerő közül az egyik Florin I. Petre, az aradi Slova kórházszótárvezető utaság áruháza, aki 7, 14, 56 kombinációval nyert, a másik pedig egy aradi fogorvos eszterhási, aki 7, 19, 56 kombinációval lett 97.244 lej boldog nyertője. Az egyik szelvényt a Primruccal sorsjegyirodában, a másikat meg a Közérszék útja 96. a templom melletti sorsjegyiroda adta el.

MN Sz.

ÉRTÉLMESLEGK HELYZETE
A NEPI DEMOKRACIÁBAN,
című tanulmány meg előadását dr. Wiener Imre úr előadta és a 9 óra körül az MN Sz. közülnéccal székében. Az előadást nagy érdeklődés előzi meg és azon munkások szívesen látnak.

Október 10-én, vasárnap délelőtt 9 órakor városi tisztviselői közgyűlés a Kulturpalaóban.

A megyei intézőbizottság október 1-én reggel 9 órai kezdettel ülésezik a székházban.

— A háztulajdonosok figyelmébe. Mivel az aradi Háztulajdonosok Egyesülete tagjainak legnagyobb része kis és szegény háztulajdonosokból áll, akik a város által kért adóvállalásokra vagy nem tudják, vagy nem bírják kitölteni, figyelmeztetnek, hogy az egyesület titkárságán (Eminescu-utca 28) díjlanul áll rendelkezésükre ezen nyomtatványok kiállítására vagy házközi kapcsolatos bármilyen tájékoztatásra.

— HALALOZÁS. Irányi Mihály f. hó 28-án rövid szenvedés után elhunyt. Temetése szeptember 29-én délután 4 órakor lesz a Kogalniceanu 8 számú temetőben.

— AS ARMATA — PETROI. 0-0. Keddén délután Bukarestben történtek le a az Aradon hatodik fordulóban a női labdarúgó mérkőzés, amely ezen, a mérkőzés után döntetlenül végződött.

TIP. „GUTENBERG”